

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

報費價目表		零售每份七仙	
國各國中	墨美屬加	寄郵埠本	到派城雲
毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一
毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四
元九	元九	元九	元九
元八十一	元八十一	元八十一	元八十一
月每	季每	半年每	全年每
五元	十五元	三十元	六十元

大漢公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.
Vancouver 4, B.C. Saturday JUNE 1 1957 Vol. 19, No. 18 Page 1

年八零百五千二紀子孔
年七零九一於創肇者導先之報日華大拿加
戶約特訊電期長之社訊通等社衆合。社聯美。社聞新大拿加

英外長重申 對中共放寬禁運 認爲一種新政策

蘇謂美外交政策失敗

英京。倫敦廿一日路透電。英外長特雷維廉。今日重申對中共放寬禁運之政策。並謂此舉係一種新政策。而非如過去之禁運政策。英京。倫敦廿一日路透電。英外長特雷維廉。今日重申對中共放寬禁運之政策。並謂此舉係一種新政策。而非如過去之禁運政策。

將引起各國與中共通商

英外長特雷維廉。今日重申對中共放寬禁運之政策。並謂此舉係一種新政策。而非如過去之禁運政策。英京。倫敦廿一日路透電。英外長特雷維廉。今日重申對中共放寬禁運之政策。並謂此舉係一種新政策。而非如過去之禁運政策。

英與美摩擦 將掃除一空

英京。倫敦廿一日路透電。英外長特雷維廉。今日重申對中共放寬禁運之政策。並謂此舉係一種新政策。而非如過去之禁運政策。英京。倫敦廿一日路透電。英外長特雷維廉。今日重申對中共放寬禁運之政策。並謂此舉係一種新政策。而非如過去之禁運政策。

蘇電台廣播 謂美國失敗

莫斯科。廿一日路透電。蘇聯電台今日廣播。謂美國在蘇聯之政策上。已告失敗。並謂蘇聯將繼續其政策。莫斯科。廿一日路透電。蘇聯電台今日廣播。謂美國在蘇聯之政策上。已告失敗。並謂蘇聯將繼續其政策。

蔣介石自認 領導不當

台北。廿一日路透電。蔣介石今日發表談話。謂其在領導方面。有不當之處。並謂其將繼續努力。台北。廿一日路透電。蔣介石今日發表談話。謂其在領導方面。有不當之處。並謂其將繼續努力。

禁運之意見 日本對放寬

日本。東京廿一日路透電。日本對英方放寬禁運之政策。表示反對。並謂日本將繼續其政策。日本。東京廿一日路透電。日本對英方放寬禁運之政策。表示反對。並謂日本將繼續其政策。

英對中共態度 加外長談論

安省。蘭頓。廿一日路透電。加外長特雷維廉。今日談論英對中共之態度。並謂加方將繼續其政策。安省。蘭頓。廿一日路透電。加外長特雷維廉。今日談論英對中共之態度。並謂加方將繼續其政策。

白宮高級會議 制定裁軍政策

華盛頓。廿一日路透電。白宮今日舉行高級會議。制定裁軍政策。並謂此舉係一種新政策。華盛頓。廿一日路透電。白宮今日舉行高級會議。制定裁軍政策。並謂此舉係一種新政策。

兩華人使僑幣 被控告有罪

雲南。昆明。廿一日路透電。兩名華人使僑幣。被控告有罪。並謂其將繼續其政策。雲南。昆明。廿一日路透電。兩名華人使僑幣。被控告有罪。並謂其將繼續其政策。

金門國軍發砲 大轟大陸海岸

香港。廿一日路透電。金門國軍今日發砲。大轟大陸海岸。並謂此舉係一種新政策。香港。廿一日路透電。金門國軍今日發砲。大轟大陸海岸。並謂此舉係一種新政策。

太平洋公司機 增飛葡國航綫

加拿大太平洋航空公司。今日增飛葡國航綫。並謂此舉係一種新政策。加拿大太平洋航空公司。今日增飛葡國航綫。並謂此舉係一種新政策。

船廠發生火警 火勢猛烈

雲南。昆明。廿一日路透電。船廠今日發生火警。火勢猛烈。並謂此舉係一種新政策。雲南。昆明。廿一日路透電。船廠今日發生火警。火勢猛烈。並謂此舉係一種新政策。

華區緬街附近 今晨祝融光顧

雲南。昆明。廿一日路透電。華區緬街附近。今日晨發生火警。並謂此舉係一種新政策。雲南。昆明。廿一日路透電。華區緬街附近。今日晨發生火警。並謂此舉係一種新政策。

世界簡聞

蘇聯一法律條約

莫斯科。廿一日路透電。蘇聯今日通過一法律條約。並謂此舉係一種新政策。莫斯科。廿一日路透電。蘇聯今日通過一法律條約。並謂此舉係一種新政策。

印政府向蘇聯提議

新德里。廿一日路透電。印政府今日向蘇聯提議。並謂此舉係一種新政策。新德里。廿一日路透電。印政府今日向蘇聯提議。並謂此舉係一種新政策。

雲南華區緬街附近

雲南。昆明。廿一日路透電。雲南華區緬街附近。今日晨發生火警。並謂此舉係一種新政策。雲南。昆明。廿一日路透電。雲南華區緬街附近。今日晨發生火警。並謂此舉係一種新政策。

佐禁埃報紙 及雜誌入境

安省。蘭頓。廿一日路透電。佐禁埃報紙及雜誌入境。並謂此舉係一種新政策。安省。蘭頓。廿一日路透電。佐禁埃報紙及雜誌入境。並謂此舉係一種新政策。

新移民有技術

奧太瓦。廿一日路透電。新移民有技術。並謂此舉係一種新政策。奧太瓦。廿一日路透電。新移民有技術。並謂此舉係一種新政策。

加政府不注重 與中共之貿易

奧太瓦。廿一日路透電。加政府不注重與中共之貿易。並謂此舉係一種新政策。奧太瓦。廿一日路透電。加政府不注重與中共之貿易。並謂此舉係一種新政策。

美參議院開會 討論與中共貿易

華盛頓。廿一日路透電。美參議院今日開會。討論與中共貿易。並謂此舉係一種新政策。華盛頓。廿一日路透電。美參議院今日開會。討論與中共貿易。並謂此舉係一種新政策。

原子學家研究 保障人民安全

奧太瓦。廿一日路透電。原子學家研究保障人民安全。並謂此舉係一種新政策。奧太瓦。廿一日路透電。原子學家研究保障人民安全。並謂此舉係一種新政策。

德美友誼增加

奧太瓦。廿一日路透電。德美友誼增加。並謂此舉係一種新政策。奧太瓦。廿一日路透電。德美友誼增加。並謂此舉係一種新政策。

天氣報告

今日。最高溫度。最低溫度。並謂此舉係一種新政策。今日。最高溫度。最低溫度。並謂此舉係一種新政策。

**MODERNIZE
TAILORS**
! W. PENDER at CARRALL



色布最多
款式最新
工作最好
價錢最平
請來看

司理黃公禮啟

◎裝修水龍煤氣煖氣
Hugo C. Orre & Son
229 Powell St.
T.A. 2927 晚間 T.H.A. 5267L

◎修葺各種電器電線
修葺或改裝各種電器具及翻新電
線專家日夜服務包汝滿意歡迎華友
光顧 Harvey Belopus
電話 B.M.A. 1488 夜 C.E. 3758

趨時裁縫店

雲 埠 伊 頓 公 司

THE T. EATON CO. LIMITED
BRITISH COLUMBIA
VANCOUVER CANADA

君在伊頓百
貨公司交易
值得伊頓之
著名担保貨
物包令滿意
否則原銀奉
回所滿意者
即其價錢貨
質價值與服
務等是也與
伊頓交易最
得君之信任

LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.
電話：PA. 7825

▲專造
餐館旅館
男女白衣
各種恤衫
▲專辦
祖國絲髮
檣山絲畫
男女晨袍
▲發售
女庄衫服
男長短襖
男女內衣
雲聯活公司啓

最近每天出售菠菜比去年同期減少五分之四。白菜、黃瓜、蘿蔔等產量均比去年減少。四月廿七日北平「大公報」載「大量食鹽生產減縮。主因乃今年天氣奇寒。晒鹽時比往年縮缺。糖類生產亦告減縮。以產糖最盛廣東來說。最近減產白砂糖一千零十三噸。赤砂糖產今年亦將減少一千五百八十噸。各種油類如牛油、棉子油、甘油等產量均比前減少。罐頭食品亦因原料供應不足。最近亦告減產。中興年來在工業上耗用了不少存儲銅、鐵、竹、木等原料貨物。使到各地市場大開缺貨時。中共有關部門亦無法撥調貨物。以平抑上漲中之物價。

(續完)

中共宣佈調整物價後 廣州食油價高二成

據北平「人民日報」與「大公報」於四月廿八至二十日間。報導透露。大陸各地油。鹽。蔬菜。豬肉。雞蛋。香煙。藥材。呢絨等物售價最近分別高漲。菜油。豆油。芝麻油。茶油等油類。自四月十日開始每斤普通漲價人民幣六分至一角三分。豆類。油籽等榨油原料亦同時漲價。生鹽售價自一月份起每斤提高兩分。蔬菜。白菜等蔬菜售價亦告上漲。北平市每斤蔬菜售至人民幣一角。比去春之漲價四倍。豬肉自三月開始售價上漲百分之七。毛織品最近售價漲百分之十五至廿五。香煙草藥售價亦分別上升。其他原料貨物如鋼。鐵。木。竹等售價均告上漲。使到大陸不少工業製成品因原料上漲影響。亦將售價提高。大陸物價最近上漲。主要原因乃生產萎縮。據四月十日中共「新華通訊社」報導。謂今年原棉和布正均減產。蔬菜亦普遍失收。據謂。今年各地春冷地寒。不少菜苗被凍死。以北平市來說。

△國內新聞▽

橋樑路基多數冲毀
粵公路中斷

洪水漲勢八年來罕見
沿江受害農田數可觀

廣州訊。廣東省各地暴雨。東江和韓江流域。已發生嚴重水災。據穗共廣播說。今年洪水比歷年來得早。而漲勢急劇和迅速。也爲近年來所罕見。數日間洪水所造成損害。難以數計。由於大雨。洪水暴發。以致從廣州至汕頭公路被冲毀橋樑有二十多座。州至汕頭公路被冲毀橋樑有二十多座。沿綫較低路基被山洪冲毀而受到嚴重損害。現在動員沿綫鄉村人民搶修。估計一週後才能修復。

(未完)

新書
畫報

大量人民唱片

魯迅全集三元七角
 廣州風光故事五角
 廣東風光故事四角
 森林之歌音樂
 一元二角半
 第一絃第四重奏
 一元八角
 中國文法要覽語言
 二元二角半
 普通化學自然一元

堅利辦貨公司
 The KINLEY CO.
 339 E. Hastings St
 VANCOUVER, B. C.

人民畫報中英兩版
 幸福，新中華
 張城，週末
 經濟導報家庭生活
 人民中國英文版
 世界知識科學大眾
 良友，僑務月報，
 每本由一角半
 至四角
 歡迎長期定閱

▲ 目錄印備，函詢即寄 ▼

司公國利威

MORLEY CO. LTD.

INCORPORATED IN CANADA

棧信

SHING V.

177 DUND

Toronto,

專營

祖國貨品

樣樣皆備

特約代理

永 各式藥酒

威利 正糯米酒

心，著名花旗靑水，

號衣墨水，英倫市打

衣刷，領機毯，汗衫

機毯，新鉅與舊鉅，

零沽批發，一律歡迎

司理李星堂謹啓

韋星
WAI JAN
 AS ST. W.
 Ontario.

加拿大
 本號承買米亞機器公司，監製該公司出品各件，如洗衣機，洗機零件，電綫水機，手絞E 10水機，笠巴罐，九方爐仔，電熨斗，千光與九百光美製電

華埠
行藥西中堂濟廣
KWONG CHAI TONG CO.
 122 Pender St. E.
 Vancouver 4, B.C. PA. 8613

林仕宜專醫外科
 提安當
 用機代製丸散快
 樽四元另的士寄
 買者自理照常
 流服後登時全愈
 免全禍延子孫用
 過方知妙入神每
 統治男女百毒便
 每服兩粒
 如掃毒藥片
 林強固秘製經驗

青黑色怪屋 同上
手套裏的怪手 同上
▲圖書目錄印備歡迎取閱
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. E. Vancouver 4A.B.C.

完
全
視力服務

PITMAN OPTICAL LTD.
TIME PAYMENT PLAN

地址
734 Granville St.
層下地
Vancouver Block
MARine 0928
MARine 2948

秘製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏 每盅銀式元半
應驗如神少林寺跌打立即散瘀止痛消腫吊瘀散 每料銀拾元
連年爛腳珠珀實驗拔毒生肌埋口散 每樽銀拾元

云埠代理處 金利源 三元豐 兩大寶號
本醫生醫務所寓哥街門牌四百四十五號東方旅館壹百廿式號房
LEE FOOK % Hotel East
445 Gorea ve. Vancouver 4. B.C. Canada.

○東 李福專醫包癒皮膚百病限日痊癒

丸散
大幫平沽

雲高
GIM
75 DE
P

清遠四男	六冊	同上	壹元五
碧海雄風	九冊	同上	貳元式五
苗山双鳳	五冊	同上	壹元式五
八劍平猿	四冊	同上	壹元
長空血矢			二毫五
少林三傑傳五册	官傑著主		壹元二五
風虎雲龍傳六册	百劍堂主		一元五
鐵胆英雄	三册	梅雨生著	七毫五
黃飛鴻三門穿山虎	三册		七毫五
苗山女俠	四册	香雪海著	一元
青城粉俠	四册	丘香林著	一元
飛俠小靈猴五册	香雪海	一元二毛五	
金鰲門飛龍	正續 鄭正因	八毫五	
怪盜花錦綉三氣白頭良五册		一元二五	
怪盜雄新浪	四册 禪山人著	一元	
怪鳥虫魚動物畫譜	三册	一元六	
滿江紅	張恨水著	二元	
長夜	上官牧著	一元二五	
藍天使	鄭慧著	九毫	
陳榮入厨三十年	一至七集	每集五毫	
鍍金的寶劍	小平著	九毫	
微妙的埋伏	同上	九毫	
紅樓魅影	同上	九毫	
狠羣的晚膳	同上	九毫	
飲仙紅	同上	九毫	

B.C. COLLATERAL
 77 E. HASTINGS ST.

當

當押利息低廉押物留候壹年秘密交易

本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。

携此告白來即以九折計

喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

華新書局

新到書籍

洪熙官太行殲惡貓 六冊 一元五
 洪熙官東江殲五虎 九冊 二元二五

北派白鶴手 七冊 一元七五
 大鬧虎牢關 七冊 一元七五

國術三義刀圖說 白羽著 六卷
 說 二卷

青城十九俠 廿五冊 還珠樓主著 拾元
 茅山隱俠 六冊 商清著 壹元五

雪山飛鴻 五冊 毛聊牛著 一元七五
 離岳爭雄 六冊 同上 壹元五

六冊 同上 壹元五
 同七 壹元五

Bank Of Canada

街夾喜市定街

本行接駁香港

港滙單 莫

論郵滙電滙

均能轉駁

永隆雜貨公司

Wing Lung Co.
 142 E. Pender St.
 Phone PA. 1734
 VANCOUVER, B. C.

新辦到大帮

去頭

明蝦

兼精製

瓜菜 登市

本埠合時

臘腸

TATlow 電話 1754

黃漢經紀

Wong Horne Agencies
 Insurance Agent

General 441 Gore Ave.
 Vancouver 4, B. C.

代理
老幼人壽燕梳

康健各種保險

買賣營業經紀

接辦
會計文房事務

填報入息稅紙

移民入籍文件

理代總司公行和中埠華高星

華埠 司公行和

Chung Wo Hong

Phone MA. 96

237 Powell St., Vancouver

返老還童
參歸精補丸

功能補腎，補氣，補血
添精食顏，老少咸宜

甜尿
救星
甜尿健胰素

澈底治療甜尿聖藥

南洋
新永福
牌樹柳
驅風油

風濕骨痛

手痛脚痛

頭痛肚痛

腰骨刺痛

週身麻痺

舟車暈浪

治

主

牌樹柳

號八二一西直大后星港香

行發竹藥福永新
KUN WING FOOK MEDICINE CO.

128, QUEEN'S ROAD WEST 1ST FLOOR

©1965 WONG

新發明

奇異藥水

功用

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生凍瘡
 虫蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣痛
 瘡癤疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背脅痛

此藥內服外搽併用，效驗如神。早經風行全球各埠，有口皆碑。
 【價目】每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛
 各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.

VANCOUVER, B.C.

上海陳家菴大藥行

特效良藥

B. C. Royal Cafe (名馳邇遐 麪大牌招)
61 E. Pender St. Vancouver, B. C. ◀ 營本大点鳳 ▶
Phone PA: 3953